

INSTRUCTIONS -

1. Type or print your name, your STREET ADDRESS (no P.O. Boxes) and your year of birth in the spaces provided.

Escriba a maquina o imprime su nombre, SU DIRECCIÓN (no use apartado postal) y su año del nacimiento en el espacio apropiado.

2. Only fill in the area under "Mail ballot to address below" if you want your absentee ballot sent to an address other than the street address you indicated in step 1 above.

Complete la parte bajo de "Envie balota a esta dirección" solamente si desea que su balota se le envíe a otra dirección que no sea la indicada en #1.

3. Sign and date your application.

Firme y indica la fecha de su solicitud.

INSTRUCCIONES

4. Return this application in person or by mail to the County Clerk within 48 hours after completion.

Envíe la forma por correo o en persona al Escribano del Condado. Envíe dentro de 48 horas de completación.

If all steps are not properly completed, your application will be rejected, causing a delay in the mailing of your ballot.

Si no a completado su solicitud será rechazada y causará demoras en enviarle su balota.

If you have any questions concerning these instructions, please call the County Clerk's office at:

Si tiene preguntas tocante estas instrucciones, favor de llamar al Escribano del Condado, al número:



Fold, seal and mail this application card to the Office of the County Clerk.
Doble, sella esta tarjeta de solicitud y envíela por correo al Escribano del Condado.





Place
Stamp
Here
Ponga la
Estampilla
Aquí

NMAV-1 (Rev. 2/2008)

APPLICATION FOR ABSENT VOTER BALLOT
SOLICITUD PARA LA BALOTA DE VOTANTE AUSENTE

OFFICE OF THE COUNTY CLERK

CHAVES COUNTY
P. O. BOX 580
ROSWELL, NM 88202-0580



NMAV-1 (Rev. 2/2008)

APPLICATION FOR ABSENT VOTER BALLOT
SOLICITUD PARA LA BALOTA DE VOTANTE AUSENTE

APPLICATION FOR ABSENT VOTER BALLOT
SOLICITUD PARA LA BALOTA DE VOTANTE AUSENTE

CHAVES

COUNTY / CONDADO

STATE OF NEW MEXICO / ESTADO DE NUEVO MÉXICO

ELECTION / ELECCIÓN

- GENERAL / GENERAL
- PRIMARY / PRIMARIA
- SPECIAL / ESPECIAL
- SCHOOL / ESCOLAR

I am a registered voter of New Mexico and hereby make application for an absentee ballot for the offices and/or questions on which I may vote under the Absentee Voter Act. If you move to another address you must notify the County Clerk.

Soy un votante registrado de Nuevo México y hago una solicitud para balota de votante ausente para los puestos y preguntas por las cuales yo puedo votar conforme a la ley de Votante Ausente. Si Ud. se muda a otra residencia, favor de avisarle al Escribano o a la Escribana del Condado.

Print or type voter's name as registered /
Nombre del votante segun registrado-escrito a maquina o imprimido

Street Address as registered / Dirección segun registrado

City - State - Zip /
Ciudad - Estado - Zona Postal

Year of Birth /
Año del nacimiento

Mail ballot to address below / Envie balota a esta dirección
See Instruction #2 on Reverse / Lea Instrucción #2 en reversa

SIGNATURE of registered voter / FIRMA del votante registrado

DATE/ FECHA

X

